

KOMISIA

ROZHODNUTIE KOMISIE

z 3. decembra 2004,

ktorým sa menia a dopĺňajú prílohy I a II k rozhodnutiu 2002/308/ES, ktorým sa stanovujú zoznamy povolených zón a povolených fariem so zreteľom na jedno alebo viac ochorení rýb na vírusovú hemoragickú septikémiu (VHS) a infekčnú hematopoetickú nekrózu (IHN)

(oznámené pod číslom dokumentu K(2004) 4553)

(Text s významom pre EHP)

(2004/850/ES)

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Rady 91/67/EHS z 28. januára 1991 o veterinárnych predpisoch, ktoré upravujú uvádzanie na trh vodných živočíchov a výrobkov akvakultúry⁽¹⁾, a najmä na články 5 a 6,

Kedže:

- (1) Rozhodnutie Komisie 2002/308/ES⁽²⁾ stanovuje zoznamy povolených zón a povolených rybárskych fariem, ktoré sa nachádzajú v nepovolených zónach so zreteľom na určité ochorenia rýb.
- (2) Rakúsko, Nemecko, Taliansko a Španielsko predložili doklady na získanie štatútu povolených fariem v nepovolených zónach so zreteľom na VHS a IHN pre určité farmy na svojom území. Poskytnutá dokumentácia dokazuje, že tieto farmy spĺňajú požiadavky článku 6 smernice 91/67/EHS. Preto sú spôsobilé získať status povolených fariem v nepovolenej zóne a môžu byť zaradené do zoznamu povolených fariem.
- (3) Taliansko oznámilo pozitívny nález ochorenia VHS v časti kontinentálnej zóny, ktorá sa predtým považovala za oblasť bez výskytu ochorenia. Zóna preto ďalej nespĺňa požiadavky článku 5 smernice 91/67/EHS. Povolený štatút pre kontinentálnu zónu so zreteľom na VHS sa preto zrušuje.

(4) Je preto potrebné zmeniť a doplniť rozhodnutie 2002/308/ES.

(5) Opatrenia prijaté v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Rozhodnutie 2002/308/ES sa mení a dopĺňa takto:

1. Príloha I sa nahrádza textom prílohy I tohto rozhodnutia.
2. Príloha II je nahradená textom v prílohe II k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Toto rozhodnutie je určené členským štátom.

V Bruseli 3. decembra 2004

Za Komisiu
Markos KYPRIANOU
člen Komisie

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 46, 19.2.1991, s. 1. Smernica naposledy zmenená a doplnená nariadením (ES) č. 806/2003 (Ú. v. EÚ L 122, 16.5.2003, s. 1).

⁽²⁾ Ú. v. ES L 106, 23.4.2002, s. 28. Rozhodnutie naposledy zmenené a doplnené rozhodnutím 2004/373/ES (Ú. v. EÚ L 118, 23.4.2004, s. 49).

PRÍLOHA I

„PRÍLOHA I

povolené zóny so zreteľom na ochorenia rýb na vírusovú hemoragickú septikémiu (VHS) alebo infekčnú hematopoetickú nekrózu (IHN)**1.A Povolené zóny⁽¹⁾ v Dánsku so zreteľom na VHS**

— Hansted Å	— Vidkær Å	— Simested Å
— Hovmølle Å	— Dybvad Å	— Skals Å
— Grenå	— Bjørnsholm Å	— Jordbro Å
— Treå	— Trend Å	— Fåremølle Å
— Alling Å	— Lerkenfeld Å	— Flynder Å
— Kastbjerg	— Vester Å	— Damhus Å
— Villestrup Å	— Lønnerup med tilløb	— Karup Å
— Korup Å	— Slette Å	— Gudenåen
— Sæby Å	— Bredkær Bæk	— Halkær Å
— Elling Å	— Vandløb til Kilen	— Storåen
— Uggerby Å	— Resenkær Å	— Århus Å
— Lindenberg Å	— Klostermølle Å	— Bygholm Å
— Øster Å	— Hvidbjerg Å	— Grejs Å
— Hasseris Å	— Knidals Å	— Ørum Å
— Binderup Å	— Spang Å	

1.B Povolené zóny v Dánsku vzhľadom na IHN

— Dánsko⁽²⁾.

2. Povolené zóny v Nemecku vzhľadom na VHS a IHN**2.1 BÄYDENSKO-WÜRTTEMBERGSKO⁽³⁾**

- Isenburger Tal od prameňa po vodný výpusť farmy Falkenstein,
- Eyach a jeho prítoky od prameňov po prvú hrádzu po prúde, ktorá sa nachádza pri meste Haigerloch,
- Andelsbach a jeho prítoky od prameňov po turbínu pri meste Krauchenwies,
- Lauchert a jeho prítoky od prameňov po turbínu pri meste Sigmaringendorf,
- Grosse Lauter a jeho prítoky od prameňov po vodopád pri Lauterachu,
- Wolfegger Aach a jeho prítoky od prameňov po vodopád pri Baienfurthe,
- povodie rieky ENZ, ktoré sa skladá z Grosse Enz, Kleine Enz a Eyachu od ich prameňov po nepriechodnú priehradu v centre Neuenbürgu.

⁽¹⁾ Povodia a k nim patriace pobrežné oblasti.

⁽²⁾ Vráťane všetkých kontinentálnych a pobrežných oblastí v rámci tohto územia.

⁽³⁾ Časti povodí.

3. Povolené zóny v Španielsku so zreteľom na VHS a IHN

3.1 OBLASŤ: AUTONÓMNA OBLASŤ ASTÚRIA

Kontinentálne zóny

— celé povodie Astúrie

Pobrežné zóny

— celé povodie Astúrie

3.2 OBLASŤ: AUTONÓMNA OBLASŤ GALÍCIA

Kontinentálne zóny

— záchytné oblasti Galície:

— vrátane záchytných oblastí rieky Eo, rieky Sil od prameňa v oblasti León, rieky Miño od prameňa po priehradu Frieira a rieky Limia od prameňa po priehradu Das Conchas,

— s vylúčením záchytných oblastí rieky Tamega.

Pobrežné zóny

— pobrežná oblasť v Galícii od ústia rieky Eo (Isla Pancha) po Punta Picos (ústie rieky Miño)

3.3 OBLASŤ: AUTONÓMNA OBLASŤ ARAGONIA

Kontinentálne zóny

— záchytná oblasť rieky Ebro od prameňa po vodnú nádrž Mequinenza v oblasti Aragonia,

— rieka Isuela od prameňa po priehradu Arguis,

— rieka Flúmen od prameňa po priehradu Santa María de Belsue,

— rieka Guatizalema od prameňa po priehradu Vadiello,

— rieka Cinca od prameňa po priehradu Grado,

— rieka Esera od prameňa po priehradu Barasona,

— rieka Noguera-Ribagorzana od prameňa po priehradu Santa Ana,

— rieka Matarraña od prameňa po priehradu Aguas de Pena,

— rieka Pena od prameňa po priehradu Pena,

— rieka Guadalaviar-Turia od prameňa po priehradu Generalísimo v regióne Valencia,

— rieka Mijares od prameňa po priehradu Arenós v oblasti Kastília.

Ostatné vodné toky oblasti Aragonia sa považujú za izolačnú zónu.

3.4 OBLASŤ: AUTONÓMNA OBLASŤ NAVARRA

Kontinentálne zóny

— záchytné oblasti rieky Ebro od prameňa po vodnú nádrž Mequinenza v oblasti Aragonia,

— rieka Bidasoa od prameňa po ústie,

— rieka Leizarán od prameňa po priehradu Leizarán (Muga),

Ostatné vodné toky oblasti Navarra sa považujú za izolačnú zónu.

3.5 OBLASŤ: AUTONÓMNE SPOLOČENSTVO KASTÍLIA-LEÓN

Kontinentálne zóny

- záchytná oblasť rieky Ebro od prameňa po vodnú nádrž Mequinenza v oblasti Aragonia,
- rieka Duero od prameňa po priehradu Aldeávila,
- rieka Sil,
- rieka Tiétar od prameňa po priehradu Rosarito,
- rieka Alberche od prameňa po priehradu Burguillo.

Ostatné vodné toky autonómnej oblasti Kastília-León sa považujú za izolačnú zónu.

3.6 OBLASŤ: AUTONÓMNA OBLASŤ KANTÁBRIA

Kontinentálne zóny

- záchytné oblasti rieky Ebro od prameňa po vodnú nádrž Mequinenza v oblasti Aragonia,
- záchytné oblasti nasledovných riek od prameňa až po more:
 - rieka Deva,
 - rieka Nansa,
 - rieka Saja-Besaya,
 - rieka Pas-Pisueña,
 - rieka Asón,
 - rieka Agüera.

Záchytné oblasti riek Gandarillas, Escudo, Miera y Campiazo sa považujú za izolačnú zónu.

Pobrežné zóny

- Celé pobrežie Kantábrie od ústia rieky Deva až po potok Ontón.

3.7 OBLASŤ: AUTONÓMNA OBLASŤ LA RIOJA

Kontinentálne zóny

Záchytné oblasti rieky el Rio Ebro od prameňov po vodnú nádrž Mequinenza v oblasti Aragonia.

4.A Povolené zóny vo Francúzsku so zreteľom na VHS a IHN

4.A.1 ADOUR-GARONNE

Záchytné oblasti

- povodie rieky Charente,
- povodie rieky Seudre,
- povodia pobrežných riek ústia Gironde v kraji Charente-Maritime,
- záchytné oblasti riek Nive a Nivelles (Pyrenées Atlantiques),
- povodie rieky Forges (Landes),
- záchytné oblasti rieky Dronne (Dordogne), od prameňa po vodnú nádrž Eglisottes v Monfourate,
- záchytné oblasti rieky Beauronne (Dordogne), od prameňa po vodnú nádrž Faye,
- záchytné oblasti rieky Valouse (Dordogne), od prameňa po vodnú nádrž Etang des Roches Noires,
- záchytné oblasti rieky Paillasse (Gironde), od prameňa po vodnú nádrž Grand Forge,

- záchytné oblasti rieky Ciron (Lot et Garonne, Gironde), od prameňa po vodnú nádrž Moulin de Castaing,
- záchytné oblasti rieky Petite Leyre (Landes), od prameňa po vodnú nádrž Pont de l'Espine v Argelouse,
- záchytné oblasti rieky Pave (Landes), od prameňa po vodnú nádrž Pave,
- záchytné oblasti rieky Escource (Landes), od prameňa po vodnú nádrž Moulin de Barbe,
- záchytné oblasti rieky Geloux (Landes), od prameňa po vodnú nádrž D38 v Saint Martin d'Oney,
- záchytné oblasti rieky Estrigon (Landes), od prameňa po vodnú nádrž Campet et Lamolère,
- záchytné oblasti rieky Estampon (Landes), od prameňa po vodnú nádrž Ancienne Minoterie v Roqueforte,
- povodie rieky Gélise (Landes, Lot et Garonne), od prameňa po vodnú nádrž na sútoku riek Gélise a Osse,
- záchytné oblasti rieky Magescq (Landes), od prameňa po ústie,
- záchytné oblasti rieky Luys (Pyrénées Atlantiques), od prameňa po vodnú nádrž Moulin d'Oro,
- záchytné oblasti rieky Neez (Pyrénées Atlantiques), od prameňa po vodnú nádrž Jurançon,
- záchytné oblasti rieky Beez (Pyrénées Atlantiques), od prameňa po vodnú nádrž Nay,
- záchytné oblasti rieky Gave de Cauterets (Hautes Pyrénées), od prameňa po vodnú nádrž Calypso elektrárne Soulom.

Pobrežné oblasti

- celé pobrežie Atlantického oceánu medzi severnou hranicou kraja Vendée a južnou hranicou kraja Charente-Maritime.

4.A.2 LOIRE-BRETÓNSKO

Kontinentálne zóny

- Všetky záchytné oblasti v kraji Brittany s výnimkou nasledovných záchytných oblastí:
 - Vilaine,
 - Aven,
 - Ster-Goz,
 - dolný tok povodia rieky Elorn,
- povodie Sèvre Niortaise,
- povodie Lay,
- nasledovné záchytné oblasti povodia rieky Vienne:
 - záchytné oblasti La Vienne, od prameňov po vodnú nádrž Châtellerault v kraji La Vienne,
 - záchytné oblasti La Gartempe, od prameňov po vodnú nádrž (so sieťou) Saint Pierre de Maillé v kraji La Vienne,
 - záchytné oblasti La Creuse, od prameňov po vodnú nádrž Bénavent v kraji l'Indre,

- záchytné oblasti Le Suin, od prameňov k vodnej nádrži Douadic v kraji l'Indre,
- záchytné oblasti La Claise, od prameňov po vodnú nádrž Bossay-sur-Claise v kraji l'Indre a Loire,
- záchytné oblasti potokov Velleches a ‚des trois Moulins‘, od prameňov k vodnej nádrži ‚des trois Moulins‘ v kraji La Vienne,
- povodia pobrežných riek Atlantického oceánu v kraji Vendée.

Pobrežné oblasti

- celé pobrežie Brittany s výnimkou nasledovných častí:
 - Rade de Brest,
 - Anse de Camaret,
 - pobrežnej zóny medzi ‚pointe de Trévignon‘ a ústím rieky Laïta,
 - pobrežnej zóny medzi ústím rieky Tohon a hranicami kraja.

4.A.3 SEINE-NORMANDIA

Kontinentálne zóny

- povodie Sélune.

4.A.4 KRAJ AKVITÁNSKO

Záchytné oblasti

- záchytné oblasti rieky Vignac od prameňa po priehradu ‚la Forge‘,
- záchytné oblasti rieky Gouaneyre od prameňa po priehradu ‚Maillières dam‘,
- záchytné oblasti rieky Susselgue od prameňa po priehradu ‚de Susselgue‘,
- záchytné oblasti rieky Luzou od prameňa po priehradu na rybárskej farme ‚de Lалуque‘,
- záchytné oblasti rieky Gouadas od prameňa k priehrade v ‚l'Etange de la Glacière à Saint Vincent de Paul‘,
- záchytné oblasti rieky Bayse od prameňov až po priehradu v ‚Moulin de Lartia et de Manobre‘.

4.A.5 MIDI-PYRENEES

Záchytné oblasti

- záchytné oblasti rieky Cernon od prameňa po priehradu v Saint George de Luzençon,
- záchytné oblasti rieky Dourdou od prameňov riek Dourdou a Grauzon k nepriechodnej priehrade vo Vabres-l'Abbaye.

4.A.6 L'AIN

- kontinentálna zóna des etangs de la Dombes.

4.B Povolené zóny vo Francúzsku so zreteľom na VHS

4.B.1 LOIRE-BRETÓNSKO

Kontinentálne zóny

- časť povodia rieky Loire, ktorá sa skladá z horného toku záchytnej oblasti Huisne od prameňa vodných tokov po vodné nádrže Ferté-Bernard.

4.C Povolené zóny vo Francúzsku so zreteľom na IHN**4.C.1 LOIRE-BRETÓNSKO***Kontinentálne zóny*

- nasledovná záchytná oblasť povodia rieky Vienne:
 - záchytné oblasti l'Anglin, od prameňov k vodným nádržiam:
 - EDF de Châtellerault na rieke La Vienne, v kraji la Vienne,
 - Saint Pierre de Maillé na rieke La Gartempe, v kraji la Vienne,
 - Bénavent na rieke La Creuse, v kraji l'Indre,
 - Douadic na rieke Le Suin, v kraji l'Indre,
 - Bossay-sur-Claise na rieke La Claise, v kraji l'Indre a Loire.

5.A Povolené zóny v Írsku so zreteľom na VHS

- Írsko ⁽¹⁾, s vylúčením ostrova Cape Clear Island.

5.B Povolené zóny v Írsku so zreteľom na IHN

- Írsko ⁽¹⁾.

6.A Povolené zóny v Taliansku so zreteľom na VHS a IHN**6.A.1 KRAJ TRENTINO ALTO ADIGE (HORNÁ ADIDŽA), AUTONÓMNA PROVINCIA TRENTO***Kontinentálne zóny*

- zóna Val di Fiemme, Fassa e Cembra: záchytné oblasti rieky Avisio, od prameňa po umelo vytvorenú priehradu Serra San Giorgio, ktorá sa nachádza v meste Giovo,
- zóna Val delle Sorne: záchytné oblasti rieky Sorna od prameňa po umelo vytvorenú priehradu, ktorú postavila vodná elektrárň, ktorá sa nachádza v lokalite Chizzola (Ala), predtým, ako sa dostane k rieke Adige,
- zóna Torrente Adanà: záchytné oblasti rieky Adanà od prameňa ku komplexu umelo vytvorených vodných nádrží, ktoré sa nachádzajú smerom po prúde od farmy Armani Cornelio-Lardaro,
- zóna Rio Manes: zóna, ktorá zachytáva vodu z Rio Manes až k vodopádu, ktorý sa nachádza 200 metrov po prúde od farmy 'Troticoltura Giovanelli', ktorá sa nachádza v lokalite 'La Zinquantina',
- zóna Val di Ledro: záchytné oblasti riek Massangla a Ponale od prameňov po vodnú elektrárň v 'Centrale' v obci Molina di Ledro,
- zóna Valsugana: záchytná oblasť rieky Brenta od prameňov po vodnú nádrž Marzotto v Mantincelli v obci Grigno,
- zóna Val del Fersina: záchytná oblasť rieky Fersina od prameňov po vodopád Ponte Alto.

6.A.2 KRAJ LOMBARDIA, PROVINCIA BRESCIA*Kontinentálne zóny*

- zóna Ogliolo: záchytná oblasť od prameňa potoka Ogliolo po vodopád, ktorý sa nachádza smerom po prúde od rybárskej farmy Adamello, kde sa potok Ogliolo vlieva do rieky Oglio,
- zóna Fiume Caffaro: záchytná oblasť od prameňa potoka Cafarro po umelo vytvorenú priehradu, ktorá sa nachádza 1 km smerom po prúde od farmy.

6.A.3 KRAJ UMBRIA

⁽¹⁾ Vráťane všetkých kontinentálnych a pobrežných oblastí v rámci tohto územia.

6.A.4 KRAJ VENETO*Kontinentálne zóny*

- zóna Belluno: záchytná oblasť v provincii Belluno od prameňa potoka Ardo po priehradu (ktorá sa nachádza na mieste predtým, ako sa potok Ardo vlieva do rieky Piave) farmy Centro Sperimentale di Acquacoltura, Valli di Bolzano Bellunese, Belluno.

6.A.5 KRAJ TOSKÁNSKO*Kontinentálne zóny*

- zóna Valle del fiume Serchio: záchytná oblasť rieky Serchio od prameňov po priehradu Piaggione dam.

6.A.6 KRAJ UMBRIA*Kontinentálne zóny*

- Fosso di Terrìa: záchytná oblasť rieky Terrìa od prameňov po priehradu pod rybárskou farmou Ditta Mountain Fish, kde sa rieka Terrìa vlieva do rieky Nera.

6.B Povolené zóny v Taliansku so zreteľom na VHS**6.B.1 KRAJ TRENTINO ALTO ADIGE, AUTONÓMNA PROVINCA TRENTO***Kontinentálne zóny*

- zóna Valle dei Laghi: záchytná oblasť jazier San Massenza, Toblino a Cavedine po priehradu v južnej časti jazera Cavedine, ktorá vedie k vodnej elektrárni, ktorá sa nachádza v obci Torbole.

6.C Povolené zóny v Taliansku so zreteľom na IHN**6.C.1 KRAJ UMBRIA, PROVINCA PERUGIA**

- zóna Lago Trasimeno: jazero Trasimeno.

6.C.2 KRAJ TRENTINO ALTO ADIGE, AUTONÓMNA PROVINCA TRENTO

- zóna Val Rendena: záchytná oblasť od prameňa rieky Sarca k vodnej nádrži Oltresarca v obci Villa Rendena.

7.A Povolené oblasti vo Švédsku so zreteľom na VHS

- Švédsko ⁽¹⁾:

- okrem oblasti západného pobrežia v dosahu 20 kilometrov od rybárskej farmy, ktorá sa nachádza na ostrove Island of Björkö, ako aj ústia a záchytných oblastí riek Göta and Säre po každú prvú migračnú priehradu (ktorá sa nachádza v Trollhättane a tiež zátoka jazera Aspen).

7.B Povolené zóny vo Švédsku so zreteľom na IHN

- Švédsko ⁽¹⁾.

8. Povolené zóny v Spojenom kráľovstve, na ostrovoch Channel Islands a na ostrove Man so zreteľom na VHS a IHN

- Veľká Británia ⁽¹⁾,
- Severné Írsko ⁽¹⁾,
- Guernsey ⁽¹⁾,
- ostrov Man ⁽¹⁾.

⁽¹⁾ Vráťane všetkých kontinentálnych a pobrežných oblastí v rámci tohto územia.

PRÍLOHA II

„PRÍLOHA II

Povolené rybárske farmy so zreteľom na ochorenia rýb na vírusovú hemoragickú septikémiu (VHS) alebo infekčnú hematopoetickú nekrózu (IHN)**1. Povolené rybárske farmy v Belgicku so zreteľom na VHS a IHN**

1.	La Fontaine aux truites	B-6769 Gérouville
----	-------------------------	-------------------

2. Povolené rybárske farmy v Dánsku so zreteľom na VHS a IHN

1.	Vork Dambrug	DK-6040 Egtved
2.	Egebæk Dambrug	DK-6880 Tarm
3.	Bækkelund Dambrug	DK-6950 Ringkøbing
4.	Borups Geddeopræt	DK-6950 Ringkøbing
5.	Bornholms Lakseklækkeri	DK-3730 Nexø
6.	Langes Dambrug	DK-6940 Lem St.
7.	Braenderigaardens Dambrug	DK-6971 Spjald
8.	Siglund Fiskeopræt	DK-4780 Stege
9.	Ravning Fiskeri	DK-7182 Bredsten
10.	Ravnkær Dambrug	DK-7182 Bredsten

3.A. Povolené rybárske farmy v Nemecku so zreteľom na VHS a IHN**3.A.1. DOLNÉ SASKO**

1.	Jochen Moeller	Fischzucht Harkenbleck D-30966 Hemmingen-Harkenbleck
2.	Versuchsgut Relliehausen der Universität Göttingen	(len liaheň) D-37586 Dassel
3.	Dr. R. Rosengarten	Forellenzucht Sieben Quellen D-49124 Georgsmarienhütte
4.	Klaus Kröger	Fischzucht Klaus Kröger D-21256 Handeloh Wörme
5.	Ingeborg Riggert-Schlumbohm	Forellenzucht W. Riggert D-29465 Schnega
6.	Volker Buchtmann	Fischzucht Nordbach D-21441 Garstedt
7.	Sven Kramer	Forellenzucht Kaierde D-31073 Delligsen
8.	Hans-Peter Klusak	Fischzucht Grönegau D-49328 Melle
9.	F. Feuerhake	Forellenzucht Rheden D-31039 Rheden
10.	Horst Pöpke	Fischzucht Pöpke Hauptstraße 14 D-21745 Hemmoor

3.A.2. DURÍNSKO

1.	Firma Tautenhahn	D-98646 Trostadt
2.	Fischzucht Salza GmbH	D-99734 Nordhausen-Salza
3.	Fischzucht Kindelbrück GmbH	D-99638 Kindelbrück
4.	Reinhardt Strecker	Forellenzucht Orgelmühle D-37351 Dingelstadt

3.A.3. BÄDENSKO-WÜRTEMBERŠKO

1.	Heiner Feldmann	Riedlingen/Neufra D-88630 Pfullendorf
2.	Walter Dietmayer	Forellenzucht Walter Dietmayer Hettingen D-72501 Gammertingen
3.	Heiner Feldmann	Bad Waldsee D-88630 Pfullendorf
4.	Heiner Feldmann	Bergatreute D-88630 Pfullendorf
5.	Oliver Fricke	Anlage Wuchzenhofen Boschenmühle D-87764 Mariasteinbach-Legau 13 1/2
6.	Peter Schmaus	Fischzucht Schmaus, Steinental D-88410 Steinental/Hauerz
7.	Josef Schnetz	Fenkenmühle D-88263 Horgenzell
8.	Erwin Steinhart	Quellwasseranlage Steinhart Hettingen D-72513 Hettingen
9.	Hugo Strobel	Quellwasseranlage Otterswang Sägmühle D-72505 Hausen am Andelsbach
10.	Reinhard Lenz	Forsthaus Gaimühle D-64759 Sensbachtal
11.	Peter Hofer	Sulzbach D-78727 Aisteig/Oberndorf
12.	Stephan Hofer	Oberer Lautenbach D-78727 Aisteig/Oberndorf
13.	Stephan Hofer	Unterer Lautenbach D-78727 Aisteig/Oberndorf
14.	Stephan Hofer	Schelklingen D-78727 Aisteig/Oberndorf
15.	Hubert Schuppert	Brutanlage: Obere Fischzucht Mastanlage: Untere Fischzucht D-88454 Unteressendorf
16.	Johannes Dreier	Brunnentobel D-88299 Leutkirch/Hebrachhofen
17.	Peter Störk	Wagenhausen D-88348 Saulgau

18.	Erwin Steinhart	Geislingen/St. D-73312 Geislingen/St.
19.	Joachim Schindler	Forellenzucht Lohmühle D-72275 Alpirsbach
20.	Georg Sohnus	Forellenzucht Sohnus D-72160 Horb-Diessen
21.	Claus Lehr	Forellenzucht Reinerzau D-72275 Alpirsbach-Reinerzau
22.	Hugo Hager	Bruthausanlage D-88639 Walbertsweiler
23.	Hugo Hager	Waldanlage D-88639 Walbertsweiler
24.	Gumpper und Stoll GmbH	Forellenhof Rössle Honau D-72805 Liechtenstein
25.	Ulrich Ibele	Pfrungen D-88271 Pfrungen
26.	Hans Schmutz	Brutanlage 1, Brutanlage 2, Brut- und Setzlingsanlage 3 (Hausanlage) D-89155 Erbach
27.	Wilhelm Drafehn	Obersimonswald D-77960 Seelbach
28.	Wilhelm Drafehn	Brutanlage Seelbach D-77960 Seelbach
29.	Franz Schwarz	Oberharmersbach D-77784 Oberharmersbach
30.	Meinrad Nuber	Langenenslingen D-88515 Langenenslingen
31.	Anton Spieß	Höhmühle D-88353 Kißleg
32.	Fischbrutanstalt des Landes Baden-Württemberg	Argenweg 50 D-88085 Langenargen Anlage Osterhofen
33.	Kreissportfischereiverein Biberach	Warthausen D-88400 Biberach
34.	Hans Schmutz	Gossenzugen D-89155 Erbach
35.	Reinhard Rösch	Haigerach D-77723 Gengenbach
36.	Harald Tress	Unterlauchringen D-79787 Unterlauchringen
37.	Alfred Tröndle	Tiefenstein D-79774 Albbruck
38.	Alfred Tröndle	Unteralpfen D-79774 Unteralpfen
39.	Peter Hofer	Schenkenbach D-78727 Aisteig/Oberndorf
40.	Heiner Feldmann	Bainders D-88630 Pfullendorf

41.	Andreas Zordel	Fischzucht Im Gänsebrunnen D-75305 Neuenbürg
42.	Hans Fischböck	Forellenzucht am Kocherursprung D-73447 Oberkochen
43.	Reinhold Bihler	Dorfstraße 22 D-88430 Rot a.d. Rot Haslach Anlage: Einöde
44.	Josef Dürr	Forellenzucht Igersheim D-97980 Bad Mergentheim
45.	Kurt Englerth und Sohn GBR	Anlage Berneck D-72297 Seewald
46.	Fischzucht Anton Jung	Anlage Rohrsee D-88353 Kisslegg
47.	Staatliches Forstamt Wangen	Anlage Karsee D-88239 Wangen i.A.
48.	Simon Phillipson	Anlage Weissenbronnen D-88364 Wolfegg
49.	Hans Klaiber	Anlage Bad Wildbad D-75337 Enzklösterle
50.	Josef Hönig	Forellenzucht Hönig D-76646 Bruchsal-Heidelsheim
51.	Werner Baur	Blitzenreute D-88273 Fronreute-Blitzenreute
52.	Gerhard Weihmann	Mägerkingen D-72574 Bad Urach-Seeburg
53.	Hubert Belser GBR	Dettingen D-72401 Haigerloch-Gruol
54.	Staatliche Forstämter Ravensburg und Wangen	Altdorfer Wald D-88214 Ravensburg
55.	Anton Jung	Bunkhoferweiher, Schanzwiesweiher und Häcklerweiher D-88353 Kisslegg
56.	Hildegart Litke	Holzweiher D-88480 Achstetten
57.	Werner Wägele	Ellerazhofer Weiher D-88319 Aitrach
58.	Ernst Graf	Hatzenweiler Osterbergstraße 8 D-88239 Wangen-Hatzenweiler
59.	Fischbrutanstalt des Landes Baden-Württemberg	Argenweg 50 D-88085 Langenargen Anlage Obereisenbach
60.	Forellenzucht Kunzmann	Heinz Kunzmann Unterer Steinweg 64 D-75438 Knittlingen
61.	Meinrad Nuber	Ochsenhausen Obere Wiesen 1 D-88416 Ochsenhausen

62.	Bezirksfischereiverein Nagoldtal e.V.	Kentheim Lange Steige 34 D-75365 Calw
63.	Bernd und Volker Fähnrich	Neumühle D-88260 Ratzenried-Argenbühl
64.	Klaiber "An der Tierwiese"	Hans Klaiber Rathausweg 7 D-75377 Enzklösterle
65.	Parey, Bittigkoffer — Unterreichenbach	Klaus Parey Mörkeweg 17 D-75331 Engelsbran 2
66.	Farm Sauter Anlage Pfügelberg	Gerhard Sauter D-88239 Wangen-Pfügelberg 6
67.	Krattenmacher Anlage Osterhofen	Krattenmacher, Hittelhofen Gasthaus D-8339 Bad Waldsee
68.	Fähnrich Anlage Argenmühle D-88260 Ratzenried-Argenmühle	Bernd und Volker Fähnrich Von Rütistraße D-8339 Bad Waldsee
69.	Gumpper und Stoll Anlage Unterhausen	Gumpper und Stoll GmbH und Co.KG Heerstraße 20 D-72805 Lichtenstein-Honau
70.	Durach Anlage Altann	Antonie Durach Panoramastraße 23 D-88346 Wolfegg-Altann
71.	Städler Anlage Raunsmühle	Paul Städler Raunsmühle D-88499 Riedlingen-Pfumern
72.	König Anlage Erisdorf	Sigfried König Helfenstraße 2/1 D-88499 Riedlingen-Neufra
73.	Forellenzucht Drafehn Anlage Wittelbach	Wilhelm Drafehn Schuttertalstraße 1 D-77960 Seelbach-Wittelbach
74.	Wirth Anlage Dengelshofen	Günther Wirth D-88316 Isny-Dengelshofen 219
75.	Krämer, Bad Teinach	Sascha Krämer Poststraße 11 D-75385 Bad Teinach-Zavelstein
76.	Muffler Anlage Eigeltingen	Emil Muffler Brielholzer Hof D-78253 Eigeltingen
77.	Karpfenteichwirtschaft Mönchsroth	Fischzucht Karl Uhl D-91614 Mönchsroth
78.	Krattenmacher Anlage Dietmans	Krattenmacher, Hittelhofen Gasthaus D-8339 Bad Waldsee
79.	Bruthaus Fischzucht Anselm-Schneider	Dagmar Anselm-Schneider Grabenköpfel 1 D-77743 Neuried

3.A.4. SEVERNÉ PORÝNIE-VESTFÁLSKO

1.	Wolfgang Lindhorst-Emme	Hirschquelle D-33758 Schloss Holte-Stukenbrock
2.	Wolfgang Lindhorst-Emme	Am Oelbach D-33758 Schloss Holte-Stukenbrock
3.	Hugo Rameil und Söhne	Sauerländer Forellenzucht D-57368 Lennestadt-Gleierbrück
4.	Peter Horres	Ovenhausen, Jätzer Mühle D-37671 Höxter
5.	Wolfgang Middendorf	Fischzuchtbetrieb Middendorf D-46348 Raesfeld
6.	Michael und Guido Kamp	Lambacher Forellenzucht und Räucherei Lambachtalstraße 58 D-51766 Engelskirchen-Oesinghausen

3.A.5. BAVORSKO

1.	Peter Gerstner	(Forellenzuchtbetrieb Juraquell) Wellheim D-97332 Volkach
2.	Werner Ruf	Fischzucht Wildbad D-86925 Fuchstal-Leeder
3.	Rogg	Fisch Rogg D-87751 Heimertingen
4.	Fischzucht Graf Anlage D-87737 Reichau	Fischzucht Graf GbR Engishausen 64 D-87743 Egg an der Günz
5.	Fischzucht Graf Anlage D-87727 Klosterbeuren	Fischzucht Graf GbR Engishausen 64 D-87743 Egg an der Günz
6.	Fischzucht Graf Anlage D-87743 Egg an der Günz	Fischzucht Graf GbR Engishausen 64 D-87743 Egg an der Günz
7.	Anlage Am Großen Dürrmaul D-95671 Bärnau	Andreas Rösch Am Großen Dürrmaul 2 D-95671 Bärnau
8.	Andreas Hofer Anlage D-84524 Mitterhausen	Andreas Hofer Vils 6 D-8419 Velden

3.A.6. SASKO

1.	Anglerverband Südsachsen "Mulde/Elster" e.V.	Forellenanlage Schlettau D-09487 Schlettau
2.	H. und G. Ermisch GbR	Forellen- und Lachszucht D-01844 Langburkersdorf

3.A.7. HESSENSKO

1.	Hermann Rameil	Fischzuchtbetriebe Hermann Rameil D-34311 Naumburg OT Altendorf
----	----------------	--

3.A.8. ŠLEZVICKO-HOLŠTAJNSKO

1.	Hubert Mertin	Forellenzucht Mertin Mühlenweg 6 D-24247 Roderbek
----	---------------	---

3.B. Povolené rybárske farmy v Nemecku so zreteľom na IHN

3.B.1. DURÍNSKO

1.	Thüringer Forstamt Leinefelde	Fischzucht Worbis D-37327 Leinefelde
----	-------------------------------	---

4. Povolené rybárske farmy v Španielsku so zreteľom na VHS a IHN

4.1. OBLASŤ: AUTONÓMNY REGIÓN ARAGON

1.	Truchas del Prado	Located in Alcala de Ebro, Province of Zaragoza (Aragón)
----	-------------------	--

4.2. OBLASŤ: AUTONÓMNY REGIÓN ANDALÚZIA

1.	Piscifactoría de Riodulce	D. Julio Domezain Fran. "Piscifactoría De Sierra Nevada S.L." Camino de la Piscifactoría nº 2, E-18313 Loja-Granada
2.	Piscifactoría Manzanil	D. Julio Domezain Fran. "Piscifactoría De Sierra Nevada S.L." Camino de la Piscifactoría nº 2, E-18313 Loja-Granada

5.A. Povolené rybárske farmy vo Francúzsku so zreteľom na VHS a IHN

5.A.1. ADOUR-GARONNE

1.	Pisciculture de Sarrance	F-64490 Sarrance (Pyrénées-Atlantiques)
2.	Pisciculture des Sources	F-12540 Cornus (Aveyron)
3.	Pisciculture de Pissos	F-40410 Pissos (Landes)
4.	Pisciculture de Tambareau	F-40000 Mont-de-Marsan (Landes)
5.	Pisciculture "Les Fontaines d'Escot"	F-64490 Escot (Pyrénées-Atlantiques)
6.	Pisciculture de la Forge	F-47700 Casteljaloux (Lot-et-Garonne)

5.A.2. ARTOIS-PIKARDIA

1.	Pisciculture du Moulin du Roy	F-62156 Rémy (Pas-de-Calais)
2.	Pisciculture du Bléquin	F-62380 Séninghem (Pas-de-Calais)
3.	Pisciculture de Earls Feldmann F-76340 Hodeng-au-Bosc	F-80580 Bray-lès-Mareuil

4.	Pisciculture Bonnelle à Ponthoile	Bonnelle, F-80133 Ponthoile M. Sohier 26, rue George-Deray F-80100 Abeville
5.	Pisciculture Bretel à Gezaincourt	Bretel, F-80600 Gezaincourt-Doulens M. Sohier 26, rue George-Deray F-80100 Abeville

5.A.3. AKVITÁNSKO

1.	SARL Salmoniculture de la Ponte — Station d'Alevinage du Ruisseau Blanc	Le Meysout F-40120 Arue
2.	L'EPST-INRA Pisciculture à Lees-Athas	Saillet et Esquit F-64490 Lees-Athas INRA — BP-3F F-64310 Saint-Pee-sur-Nivelle

5.A.4. DROME

1.	Pisciculture "Sources de la Fabrique"	40, Chemin de Robinson F-26000 Valence
----	---------------------------------------	---

5.A.5. HAUTE-NORMANDIA

1.	Pisciculture des Godeliers	F-27210 Le Torpt
2.	Pisciculture fédérale de Sainte-Gertrude F-76490 Maulevrier	Fédération des associations pour la pêche et la protection du milieu aquatique de Seine-Maritime, 11 F-76490 Maulevrier

5.A.6. LOIRE-BRETÓNSKO

1.	SCEA "Truites du lac de Cartravers"	Bois-Boscher F-22460 Merléac (Côtes d'Armor)
2.	Pisciculture du Thélohier	F-35190 Cardroc (Ille-et-Vilaine)
3.	Pisciculture de Plainville	F-28400 Marolles-les-Buis (Eure-et-Loire)
4.	Pisciculture Rémon à Parné-sur-Roc	SARL Remon 21, rue de la Véquerie F-53260 Parne sur Roc (Mayenne)
5.	Ésosiculture de Feins Étang aux Moines F-5440 Feins	AAPPMA 9, rue Kerautret-Botmel F-35200 Rennes

5.A.7. RHIN-MEUSE

1.	Pisciculture du ruisseau de Dompierre	F-55300 Lacroix-sur-Meuse (Meuse)
2.	Pisciculture de la source de la Deüe	F-55500 Cousances-aux-Bois (Meuse)

5.A.8. RHONE-MEDITERRANEE-CORSE

1.	Pisciculture Charles Murgat	Les Fontaines F-38270 Beaufort (Isère)
----	-----------------------------	---

5.A.9. SEINE-NORMANDIA

1.	Pisciculture du Vaucheron	F-55130 Gondrecourt-le-Château (Meuse)
----	---------------------------	--

5.A.10. LANGEUDOC ROUSSILLON

1.	Pisciculture de Pêcher F-48400 Florac	Fédération de la Lozère pour la pêche et la protection du milieu aquatique F-48400 Florac
----	--	---

5.A.11. MIDI-PYRENEES

1.	Pisciculture de la source du Durzon	SCEA Pisciculture du Mas des Pommiers F-12230 Nant
----	-------------------------------------	---

5.A.12. ALPES DE HAUTE PROVENCE

1.	Centre Piscicole de Roquebilière F-06450 Roquebilière	Fédération des Alpes-Maritimes pour la pêche et la protection du milieu aquatique F-06450 Roquebilière
----	--	--

5.B. Povolené rybárske farmy vo Francúzsku so zreteľom na VHS

5.B.1. ARTOIS-PIKARDIA

1.	Pisciculture de Sangheen	F-62102 Calais (Pas-de-Calais)
----	--------------------------	--------------------------------

6.A. Povolené rybárske farmy v Taliansku so zreteľom na VHS a IHN

6.A.1. OBLASŤ: FURLANDSKO – JULSKÉ BENÁTSKO

Povodie rieky Stella

1.	Azienda ittica agricola Collavini Mario	Via Tiepolo 12 I-33032 Bertiole (UD) N. I096UD005
2.	Impianto ittiogenico de Flambro de Talmassons	Ente tutela pesca del Friuli Venezia Giulia Via Colugna 3 I-33100 Udine

Povodie rieky Tagliamento

3.	SGM srl	SGM srl Via Mulino del Cucco 38 Rivoli di Osoppo (UD)
4.	Impianto ittiogenico di Forni di Sotto	Ente tutela pesca del Friuli Via Colugna 3 I-33100 Udine

5.	Impianto di Grauzaria di Moggio Udinese	Ente tutela pesca del Friuli Via Colugna 3 I-33100 Udine
6.	Impianto ittiogenico di Amaro	Ente tutela pesca del Friuli Via Colugna 3 I-33100 Udine
7.	Impianto ittiogenico di Somplago — Mena di Cavazzo Carnico	Ente tutela pesca del Friuli Via Colugna 3 I-33100 Udine

6.A.2. PROVINCIA: AUTONOMA DI TRENTO

Povodie rieky Noce

1.	Ass. Pescatori Solandri (Loc. Fucine)	Cavizzana
2.	Troticoltura di Grossi Roberto	Grossi Roberto Via Molini n. 11 Monoclassico (TN) N. 121TN010

Povodie rieky Brenta

3.	Campestrin Giovanni	Telve Valsugana (Fontane)
4.	Ittica Resenzola Serafini	Grigno
5.	Ittica Resenzola Selva	Grigno
6.	Leonardi F.lli	Levico Terme (S. Giuliana)
7.	Dellai Giuseppe-Trot. Valsugana	Grigno (Fontana Secca, Maso Puele)
8.	Cappello Paolo	Via Zacconi 21 Loc. Maso Fontane, Roncegno

Povodie rieky Adige

9.	Celva Remo	Pomarolo
10.	Margonar Domenico	Ala (Pilcante)
11.	Degiuli Pasquale	Mattarello (Regole)
12.	Tamanini Livio	Vigolo Vattaro
13.	Troticoltura Istituto Agrario di S. Michele a/A.	S. Michele all'Adige

Povodie rieky Sarca

14.	Ass. Pescatori Basso Sarca	Ragoli (Pez)
15.	Stab. Giudicariese La Mola	Tione (Delizia d'Ombra)
16.	Azienda Agricola La Sorgente s.s.	Tione (Saone)
17.	Fonti del Dal s.s.	Lomaso (Dasindo)
18.	Comfish S.r.l. (ex. Paletti)	Preore (Molina)
19.	Ass. Pescatori Basso Sarca	Tenno (Pranzo)
20.	Troticoltura 'La Fiana'	Di Valenti Claudio (Bondo)

6.A.3. OBLASŤ: UMBRIA

Údolie rieky Nera

1.	Impianto Ittiogenico provinciale	Loc Ponte di Cerreto di Spoleto (PG) — Public Plant (Province of Perugia)
----	----------------------------------	---

6.A.4. OBLASŤ: VENETO

Povodie rieky Astico

1.	Centro Ittico Valdastico	Valdastico (Veneto, Province Vicenza)
----	--------------------------	---------------------------------------

Povodie rieky Lietta

2.	Azienda Agricola Lietta srl.	Via Rai 3 31010 Ormelle (TV) N. 052TV074
----	------------------------------	--

Povodie rieky Bacchiglione

3.	Azienda Agricola Troticoltura Grosselle Massimo	Massimo Grosselle Via Palmirona 18 Sandrigo (VI) N. 091VI831
4.	Biasia Luigi	Biasia Luigi Via Ca'D'Oro 25 Bolzano Vic (VI) N. 013VI831

Povodie rieky Brenta

5.	Polo Guerrino, Via S. Martino 51, Loc. Campese, I-36061 Bassano del Grappa	Polo Guerrino Via Tre Case 4 I-36056 Tezze sul Brenta
----	---	---

Rieka Tione vo Fattolè

6.	Piscicoltura Menozzi di Franco e Davide Menozzi S.S.	Davide Menozzi Via Mazzini 32 Bonferraro de Sorga
----	---	---

Povodie rieky Tartaro/Tioner

7.	Stanzial Eneide Loc Casotto	Stanzial Eneide I-37063 Isola Della Scala VR
----	--------------------------------	---

Rieka Celarda

8.	Vincheto di Celarda 021 BL 282	M.I.P.A. Via Gregorio XVI, n. 8 I-32100 Belluno
----	-----------------------------------	--

Rieka Molini

9.	Azienda Agricoltura Troticoltura Rio Molini	Azienda Agricoltura Troticoltura Rio Molini Rio Molini 6 I-37020 Brentino Belluno
----	---	---

6.A.5. OBLASŤ: ÚDOLIE AOSTY

Povodie rieky Dora Baltea

1.	Stabilimento ittigenico regionale	Rue Mont Blanc 14, Morgex (AO)
----	-----------------------------------	--------------------------------

6.A.6. OBLASŤ: LOMBARDIA

1.	Azienda Trocicoltura Foglio A.S.S.	Trocicoltura Foglio Angelo S.S. Piazza Marconi 3 I-25072 Bagolino
2.	Azienda Agricola Pisani Dossi Cascina Oldani, Cislano (MI)	Giorgio Peterlongo Via Veneto 20 — Milano
3.	Centro ittigenico Unione Pesca Sportiva della Provincia di Sondrio	Unione Pesca Sportiva della Provincia di Sondrio Via Fiume 85, Sondrio

6.A.7. OBLASŤ: TOSKÁNSKO

Povodie rieky Maresca

1.	Allevamento trote di Petrolini Marcello	Petrolini Marcello Via Mulino Vecchio 229 Maresca — S. Marcello P.se (PT)
----	---	---

6.A.8. OBLASŤ: LIGÚRIA

1.	Incubatoio Ittico provinciale — Masone Loc. Rio Freddo	Provincia di Genova Piazzale Mazzini 2 I-16100 Genova
----	---	---

6.A.9. OBLASŤ: PIEMONTE

1.	Incubatoio Ittico della valle di Peleussieres, Oulx (TO) cod. 175 TO 802	Associazione Pescatori Valsusa Via Martiri della Libertà 1 I-10040 Caprie (TO)
----	---	--

7. Povolené rybárske farmy v Rakúsku so zreteľom na VHS a IHN

1.	Alois Köttl	Forellenzucht Alois Köttl A-4872 Neukirchen a.d. Vöckla
2.	Herbert Böck	Forellenhof Kaumberg Höfnergraben 1 A-2572 Kaumberg
3.	Forellenzucht Glück	Erick und Sylvia Glück Hammerweg 13 A-5270 Mauerkirchen
4.	Forellenzuchtbetrieb St. Florian	Martin Ebner St. Florian 20 A-5261 Uttendorf
5.	Forellenzucht Jobst	Alois Jobst Bruggen 25 A-9761 Greifenburg